

LA PALABRA **"HUICHOL"** ES UN TÉRMINO EMPLEADO POR EL INSTITUTO NACIONAL DE LENGUAS INDÍGENAS (INALI) PARA REFERIR A LA LENGUA MATERNA QUE HABLA EL PUEBLO INDIGENA "WIXÁRIKA" EN JALISCO. SUSTENTO POR EL CUAL EL PRESENTE MANUAL SE UTILIZA EL TÉRMINO "HUICHOL", EN SU PORTADA.

SIN EMBARGO PARA EL PUEBLO INDIGENA "WIXARIKA", CON EL VOCABLO "WIXARIKA" ES COMO LE DENOMINAN E IDENTIFICAN A SU LENGUA MATERNA "WIXARIKA", PALABRA MAS APROPIADA Y ACEPTADA POR TODA LA POBLACIÓN, YA QUE EL TÉRMINO "HUICHOL" ES CONSIDERADO PEYORATIVO Y NO FIGURA DENTRO DE SU IDIOMA ORIGINAL.

EL PRESENTE MANUAL TRADUCIDO AL IDIOMA "HUICHOL" TIENE POR OBJETO PROPICIAR EL ACCESO A LA INFORMACIÓN QUE PROMUEVE LA COORDINACIÓN GENERAL DE TRANSPARENCIA E INFORMACIÓN PÚBLICA DEL ESTADO DE JALISCO, A LA POBLACIÓN INDÍGENA "WIXARIKA" DE LA REGIÓN NORTE DEL ESTADO DE JALISCO, RESPETANDO LO ESTABLECIDO POR EL INALI.

HIPATARI WIXARITARI HAPA+ MEKWATE' UNIUKA INSTITUTO NACIONAL DE LENGUAS INDIGENAS TSIE MEHAYE'UTU, HUICHOL TA'NIUKI MEKATENIUTER+WANI. M+K+TSIE MEKANINIERET+ IK+ KEPAIMEXI XAPA MEMUTA'UT+A HUICHOL MEKATENEUKU'UT+AKA. YE'UMIEME ÉNA KANAYEMIENI.

M+K+MEXI TEIWARIXI TANIUKI YEMEKATENIUTER+WANI, TAMETA WIXARITARI PA+M+ TANIUKI TEKWATE 'UTER+WA, TAM+ WIXÁRIKA NIUKIEYA TEKATENITER+WANI.

TAME WIXARITARI LEY SOBRE LOS DERECHOS Y EL DESARROLLO DE LOS PUEBLOS Y COMUNIDADES INDÍGENAS DEL ESTADO DE JALISCO TSIE TEKANINIERET+ YETEKATENEIKUXEIYANI, "WIXARIKA" K+ TEKATENIYUXAXAT+WANI, HUICHOL K+TA KATIXA+. PA+M+ KATINAKU' ANENI, PEKWA'HEI XE+MAMENIK+ XEI NIUKI 'ENA NEPEUYATUA, PA+ ANEME TEMAKUMAIKAK+, TEIWARIXI XEIK+A XA+TSIE MIEME YEMEKATENIUTER+WANI TANIUKI.

Ik+ XAPA TANIUKIK+ KANAKA'UXENI, TANAIT+ WIXARITARIO TETEHAKUMAIKAK+ KEPA+ TITYURIENE IK+ LA COORDINACIÓN GENERAL DE TRANSPARENCIA E INFORMACIÓN PÚBLICA DEL ESTADO DE JALISCO TAHEPA+STA KEMUTIYURIENE TEMUNINIERENIK+ TA'ITS+KATARI TEWA'+WIYAT+.

MANUAL PARA EL PODER EJECUTIVO EN LA APLICACIÓN DE LA LEY DE TRANSPARENCIA Y ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA DEL ESTADO DE JALISCO Y SUS MUNICIPIOS

(HUICHOL)

ITS+KAME XAPAYA UXUMAYATSIKA
TIYUKUMA+WANIK+ HEK+AKAMEK+ YAXEIKA HEK+AKAMEK+
TIYUKUMA+WANIK+ IWAURIKA TANAIT+ TEMAYEXEIIYA WAPAI
MUNICIPIOS MA'HANET+KA JALISCO TSIE KWUIEYARI KIEKATARI



BIENESTAR
MERECE ESTAR BIEN



Coordinación General de Transparencia
e Información Pública

GOBIERNO DEL ESTADO DE JALISCO



Secretaría de Desarrollo
e Integración Social

GOBIERNO DEL ESTADO DE JALISCO





ÍNDICE

PRESENTACIÓN	7
IK+ XAPA TITAK+ TI MIEME, KE HAYETAINE	
ANTECEDENTES HISTÓRICOS	9
Mat+ari kem+tiuy+ ik+sié timieme	
GLOSARIO	10
Niukit+arika	
PRINCIPIOS RECTORES Y LEYES SUPLETORIAS	11
Kehapa+ xatsika aix+ mutikunanake aix+ muraku'anenik+	
1. LOS SUJETOS OBLIGADOS	12
Kepaimexi niuki yat+ni uxumayatsika memuyetuaya	
1.1. Sujetos obligados	12
Kepaimexi niuki yat+ni uxumayatsika memuyetuaya	
1.2. Obligaciones	12
Tita ta'hetsié muraká	
1.3. Prohibiciones	14
Tita m+katiy+we	
2. UNIDAD DE TRANSPARENCIA	15
Niuki hek+akamek+ m+tiyukuma+wa	
2.1. Unidad de transparencia	15
M+k+ kani'h+k+t+ni xeniu yeme xapate h+r+wame niuki	
'iwaurika m+k+ma+wa	
2.2. Atribuciones	15
kepa+ tiyuruwame	
3. LOS COMITÉS DE CLASIFICACIÓN	16
3.1. Comités de clasificación	16
3.2. Atribuciones	16
kepa+ tiyuruwame	
4. LA INFORMACION PÚBLICA Y SU CLASIFICACIÓN	17
Xatsika tanait+ ta'hetsié timieme kehapa+ mureyuku'hana	
4.1. Información pública	17
Ik+ xatsika kani h+k+t+nikam+k+ hek+at+ heyuti' eniur+kame	

xeiyakame aix+ reyukuhanat+ tey+nait+ ta 'hetsie mieme, katixeyiat+ titak+ re+ye h+iya	
4.2. Clasificación	17
Kepa+ mureyuku'hana	
4.3. Concepto de información fundamental	17
4.4. Concepto de información reservada	18
4.4.1. Negar información reservada	18
4.5. Concepto de información confidencial	18
5. TITULARES DE LA INFORMACIÓN CONFIDENCIAL	19
Kepaimexi xeik+a niuki memuyatuaya wa'hetsie timieme	
5.1. Derechos	19
6. PROCEDIMIENTOS	21
Kepa+ mutik+y+ne	
6.1. Procedimiento de clasificación de información	21
M+k+ kanixatsiwani niuki comité mikupata 'ik+p+ta an+y+t+ mayeika	
6.2. Procedimiento de modificación de oficio	21
lk+ kanih+kut+ni kename iwawame niuki taxeiya naimé 'iwaurika m+k+ eniet+ y+ ikiyarima xatsika xei witari ka'anyeyeikaku	
6.3. Procedimiento de modificación por revisión del instituto	21
6.4. Procedimiento para acceder, rectificar, cancelar o manifestar oposición al uso de datos personales	21
Kehapa+ tiyuku iwawa x+ka pereumaim+k+ni, aix+ perakayurienik+, yat+ni mana petiu' at+anik+ a pinite mukatik+may+iwanik+	
6.5. Flujo de procedimiento	24
Kepa+ muraku'ane	
6.6. Procedimiento para presentar solicitud de información	24
Kepa+ pe'+y+me iwaurika pemuyatuani	
6.7. Flujo de procesamiento	27
Kepa+ tiwet+yeika ik+ aix+ murakay+nik+	
7. MEDIOS DE DEFENSA	29
Kepa+ ik+ tiyu +wiya	
7.1. Medios de Defensa	29
7.2. Recurso de revisión	29
lwaurika ix+ariyari	

7.3. Procedimiento	29
Kepa+ tiyumaaní iwaurika aix+ m+rakay+nik+	
7.4. Requisitos	30
Tita tiyuku iwawa	
7.5. Plazo en que se resuelve	30
Kepauka ik+ aix+ p+rakayuruwani	
7.6. Informe del sujeto obligado	30
Xapa kaniyatuum+k+ kepai iwaurika muta'eiya	
7.7. Flujo de procedimiento	32
Kepa+ ik+ aix+ tuyukuma+wanik+	
7.8. Recurso de transparencia	33
7.9. Tiempos y formas de presentación	33
7.10. Resolución	33
7.11. Flujo de procedimiento	34
Kepa+ ik+ aix+ tuyukuma+wanik+	
7.12. Revision oficiosa	35
Y+k+mana mekaneye'ix+arim+k+ ik+ iwaurika	
7.13. Procedimiento	35
Kepa+ ik+ k+y+ne	
7.14. Etapas	35
Kanayayewa+kani	
7.15. Denuncia	35
Xanestika	
7.16. Plazo para que el instituto resuelva	35
Kepauka instituto aix+ m+rakayurienik+	
7.17. Cumplimiento de las resoluciones	36
Kepauka aix+ mem+tehakayurieni	
7.18. Flujo de procedimiento	36
Kepa+ ik+ aix+ tuyukuma+wanik+	
8. SANCIONES	37
Mari'itsika	
9. DISTINCIÓN ENTRE DERECHO DE PETICIÓN Y DERECHO DE INFORMACIÓN	38
ANEXO	
Aviso de protección de datos personales recabados por el Poder Ejecutivo del Estado	39

PRESENTACIÓN

IK+ XAPA TITAK+ TI MIEME, KE HAYETAINE

Kepauka temutiniukanitsie transparencia texatat+ mecanismo tsie ti mieme, i'ts+kame tiyetuayatsie yu naime, 'its+kame yu naime wa'hetsie ti mieme kemem+ teyurietsie tsiere ke'aneme me m+ h+ni.

Transparencia kataniparewieka eimieme teyunait+ kiekatari aix+ aneme kati nexeyakam+k+ tsiere haye tse 'imek+ kiekari aix+ aneme niuki 'its+kame ke maineni tsiere

H+k+ ta transparencia niuki muyetuayatsie kiekatari wa'hetsie ti mieme rendicion de cuenta tiyuter+wat+ kiekatari me mu'uwatsie wapit+a me m+tetimamatekenik+ ke pa+ m+reuti'ane, its+kate wa'hetsie ti mieme, tsiere wa +wiyamete ke pa+ mem+tey+ku'hana tukari m+yemie aix+ anemek+.

Mekiku niuki me xeiya Constitucion Politica de los Estados Unidos Mexicanos ti y+teriwat+ ye'anemek+ m+y+'h+a 06 diciembre 1977 yu tukari m+kake, m+k+ta ye'aneme m+ mie niuki timieme aix+ tiyuruwat+.

'Enatakwieyaritsietats+ari Jaliscotsierewa+kamatsimekateni'uximayaka 'ik+tsie Transparencia, tatuwani kani 'hek+ata xapatsie Periódico Oficial *El Estado de Jalisco* titewakame tats+ari h+k+t+kak+ 8 de agosto 2013, niuki kaniy+yetuani kename yunait+ te'uximayatamete m+pa+ mete'uxumayaka.

Ik+ niuki tikuxata wa+kamek+ kemutiwayak+ m+pa+m+ mep+teka'huni tatuwani t+riyama, yat+ni tsepa ke'anel+ muta'iwau p+y+we, yari 'hipat+ aix+ ka'anemetsie uxumayatsika mek+ma+wani xanetsika putixuxuawere m+iremek+.

Ta yeiyari tepu y+rat+aka mexi tiniere yu'hek+akamek+ te y+t+r+kariyat+, m+k+ p+h+k+ mat+ari mumie yetareukupit+ 'its+kame hats+a, pa+ teteha'eriwat+ kename m+k+ aix+ ti'iyari ta' huye h+k+ tame ta 'hetsie ti mieme kiekari teyunait+

A parewiya tep+takwewie 'ena, yeti' ane tsie xim+xi p+ti a'pini tepayeit+wa ik+ ut+arika, payeneika '+tsikika kwuinimie raye'at+, ik+ ranukuyurat+wa kiekatari 'its+kame pa+tete 'ha'eriwat+ kename ik+ ut+arika 'hek+a ts+ parewiya kwuinie raye' at+ hayani.

A' parewiya te p+kwewie +k+tsie mieme aix+ m+tay+nik+, yaxeik+a tete'ha'eriwa kename a parewiya 'hayani kenakanake 'ik+ a xapa transparencia, teyunait+ x+ari 'aix+ tepiyurieni ik+ taxapayari.

ANTECEDENTES HISTÓRICOS

Mat+ari kem+tiuy+ ik+sié timieme

Takiekari Mekiku heitseriemek+ tikuniuwa punexapa m+yetuiya tsie constitución política de los estados unidos takiekaritsie ik+ peixeyakai mat+ari tukaritsie 06 de Diciembre witari 1977 xeime xatsika ik+ constitucion tsie mepeka'ut+a utaineme kename 'iwaurika te'hexeyani teyunait+ kiekatari.

ketem+te'uwiyarie tukarixa heitseriemek+ aix+ putanierix+ ta kiekari m+k+k+ tem+h+wanik+ ik+ mat+ari mieme m+yutawewi xapa kename tikuxatat+ ta'hetsie timieme.

Ik+ 20 de diciembre año 2001 kaniyaxatsieni mey+muiret+ leyes memuwatiwewiwatsie meta ik+ Ley de transparencia 2002 ke kananuta'hani Jalisco kieyaritsie mexi katiyukats+tuani ik+ 'uxumayatsika.

Nuiwanet+ kaniy+anekait+ni 'awaik+ yemek+ kiyari kapewekai, ayumieme +k+t+kaku 16 de diciembre del año 2004 kaniu tinuiwa ik+ xeniu yem+tiuter+wa Ley de Transparencia e Informacion Publica del Estado de Jalisco 'aix+ri anet+ yemek+ri matsi.

Manari m+tiyet+a wa+ka niuki niutixuawere kename keti'aneni ik+ xatsika tsata, kename yeme ke'ane xatsika tuayamete memaka 'iwawiyarie.

2007 puyu tawewi 'hek+amek+ ik+ Carta fundamental tiyukats+t+a niukik+, parewiya yatuiyak+.

H+K+t+kaku 22 de diciembre de 2011 pan+kuné, meta 2012 puyutaxa hek+akamek+ niuki parewiya yatuiya teuteri wa niuki pat+a.

Yaxeik+a Ley matinex+a kepa+me municipios tsie 'ena memute'hawiya, m+k+ aix+ mepiyurieni 'uxa' á ya'í warié m+pa+ anemek+ ena tem+kaniereni ik+ taparewiwametsie, teteparewiet+ teyunait+ aix+ anemek+.

Xei witari 'hanukamiekak+ ik+ Ley kananayeneni, puta'iwat+arie xewit+ p+ta putinuiwax+ ik+tsie 2013 titewat+ *Ley de Transparencia y Acceso a la Informacion Pública del Estado de Jalisco y sus Municipios*.

GLOSARIO

Niukit+arika

Comité....ti +wiyame....tixaxatame

Consejo.... Te´+wiyamete, hura memuti´u Comité aurié

Datos personales.... Xapate ´a +t+arikatsie timieme

Días hábiles....uximayatsika tukariya

Días naturales....tukari h+k+a...nait+

Datos sensibles....+t+arika xapatsie mayemié ek+ xik+a pemekumate.

Instituto.... lk+ tats+ari Transparencia

Ley....xatsika aixu anet+.

Ti +wiyame kiekame xatsika tsie mieme

xatsika +kit+arika tsie mieme takiekari xatsikaya

tsepà ke´ane xatsika xeime tewi kem+´ane

tanait+ tukari m+tiyu uximayatsika piexi katsut++

nait+ tukari xeiwiyaritsie mieme

xapate m+ hax+ayat+ka tsiere m+ti yukukuine

PRINCIPIOS RECTORES Y LEYES SUPLETORIAS

Kehapa+ xatsika aix+ mutikunanake aix+ muraku'anenik+

Kanih+k+t+ni xatsika aix+ murakayuruwa:

- I. **Gratuidad:** ik+ kani'h+kut+ni kename 'iwaarik+ ka'uwiyarieni
- II. **Interés general:** kename teyunait+ ta'iwaurika h+k+ ik+.
- III. **Libre acceso:** kename tsepa ke'anet+ '+ta'iwau.
- IV. **Máxima publicidad:** 'ik+ xatsiwa kename teyunait+ pa+aneme te'hanumaiká.
- V. **Mínima formalidad:** wa+kawa xapate katiyuku iwawa.
- VI. **Sencillez y celebridad:** Yepauka tiyuyeweyat+.
- VII. **Suplencia de la deficiencia:** niuki pem+yetuiriyarieni tsepa niuki axa'ane peyetua ya xeik+a m+pa+ memateha 'h+awet+ tita m+rauyeweka.
- VIII. **Transparencia:** hek+akamek+ niuki nait+

1. LOS SUJETOS OBLIGADOS

Kepaimexi niuki yat+ni uxumayatsika memuyetuaya

1.1. Sujetos obligados

Kepaimexi niuki yat+ni uxumayatsika memuyetuaya

M+k+ mekanixatsiwani tats+ari 'its+kate tatuwani teuteri yat+ni hipat+ tumini mem+kuma+wa.

lk+ tats+ari tatuwani ti'uximayatsie t+riyamama yaxaik+a yunait+ 'iwaurika mem+k+ma+wa.

Administración Pública Centralizada

Secretarías

La fiscalía General del Estado

La Procuraduría Social del Estado

La Contraloría del Estado

Los Organismos Desconcentrado

Los Organismos Auxiliares

Administración Pública Paraestatal

Los organismos públicos descentralizados

Las empresas de participación estatal

Los fideicomisos publicos

1.2. Obligaciones

Tita ta'hetsié muraká

lk+ yunait+ m+pa+ 'ik+tsie niuki mekateni 'uxumayakam+k+:

Comité mekanitakek+ni me'ixeyiat+ 'aix+ tikamiekaku.

Yaxeik+a me 'hanayenenet+wat+ internet tsie ik+ uxumayatsika xeimetseri hautineikakaku.

Kepauka matsi xei metseri, niuki kwinié tit+r+ka+yetsie mieme kuxata.

Niuki memanu'axike wa'hetsie mieme ke'ane matsi wa+ka mem+ta parewiya, mete+'eriet+ ta'hetsie mieme aix+ ti'anemek+.

Tsiere ta menantit+at+ matsi wa+ka niuki me n+'at+ ik+ m+ti xuawe ta me' in+at+wet+, ik+ m+ti xuawe ta me' in+at+wet+, m+k+ aix+ m+ ti anenet+ yunait+ mem+tamikak+ aimieme mep+y+a

Xatsika mep+tatuaya metak+mait+ tita m+ra+yewetse, tita m+tiyuku'iwawa:

- A) niuki y+naimetsie mieme aix+ anet+
- B) niuki aix+anet+ri m+y+kuxata
- C) niuki +wiyariekamek+tsie tikuxata

Niuki mem+ku eniwatsie aix+ metetiy+r+wat+ y+ xapate aix+ m+ anenik+ tsiereta xatsika mutainepai.

Te pitiwewieni, enata tepita xata tiereta tepen+n+ni mutiune x+tsie raka '+kame kepam+memeri teteweiya, te ku enieriwatsie tsiereta aix+ m+tutiy+x+atsie m+ta puyukeike tukari anukayayu, kepauka metseritsie tem+y+aka.

Tsiere ta xatsika te eniet+ kemutaine

Xapa pemuta'aitatsie, metsita 'iwawiyak+.

Muyu katsutuanitsie pepeita'at+ani kwinié m+rayemexuatsie meta tsiere tame te miti'aitani x+ka'a +ye wiwiyani kam+ts+ te nikaxeyiak+ni.

M+ta p+y+we kepauka pemita wewieni, m+k+ tiyurit+kaime a xapate peka tiniyet+am+k+ x+ka ka'+yuwekakax+ani tita pem+ti 'aita.

Kwinié p+ti t+r+ka+ye x+ka hutarieka pey+aneni 'ax+a ti aneneme 'a xapate pem+tiiyetuanik+ meta memetseha+'h+awe, kewa pemekiekame, tsiere p+tiwa+kawa.

Xewit+ta p+ta p+h+k+ xapatsie, m++ta 'axapa meye'ahik+.

Kem+reutere memetsita 'eyiak+peutinene, tamamata, meta 'ana peniy+wekax+am+k+ meta m+reutere auxuwi me y+ '+wiyat+ kem+rayemex+aka xapate m+ta 'aitatsie kemem+te'eyiame.

Kem+reutere memetsita'eyiak+ pe'utinene, tamamata, meta ana

peniy+wekax+am+k+ meta m+re+tere, auxuwi me y+'wiyat+kem+rayemex+aka xapate m+ ta'aita tsie kemem+teu'eiyawe.

M+k+ta x+ka xeit+p+t pa+ titah+awerieni kename hanayene, m+k+ts+kaniwaumieni, 'etsikwerayatsie, mex+kat+ni, nei h+awim+k+ meta x+ka mem+wateitsie peuyani.

Meta '+tapai wa '+kiyaritsie kanimieni m+ta xapate 'utai yu'uk+yari mat+a menita n+k+ni m+yemie, kename metsiunakix+, mex+kat+ni pemitan+.

M+yemie hik+te, kepa+ka, aix+ memets+riri, meta tsipa+neme xapa metsi+nakix+tsie.

Kepa+met+ xapate kwit+wa 'aix+ kwetiut+arie kwawaru nakex+

Kepa+ka matsi xei metseri, niuki kunie tit+r+kayetsie mieme kuxata.

Niuki memanu ax+ke wa etsie mieme ke ane matsi wa+ka mem+ta parewiya, mete+'eriet+ ta etsie mieme ax+ ti anemek+.

niuki mem+ku eniwatsie aix+ metetiy+r+wat+ y+ xapate aix+ m+ anenik+ tsiereta xatsika m+tainepa+.

Te pitiwewieni, anta te pita xata tiereta tepen+n+ni mutiune x+tsie raka '+kame kepam+memeri teteweiya, te ku enieriwatsie tsiereta aix+ m+tutiy+x+atsie m+ta puyukeike tukari anukayayu, kepauka metseritsie tem+y+aka.

Tsiere ta xatsika te eniet+ kemutaine.

Naime tsie timieme xapa anukewewiwat+ tita tsie mieme mentetixata, meta t+ka axek+a kiekatari xeik+a mey+aka, meu yu ku xexe+riwani, tita tsie mieme mentetixata m+k+ me y+mait+ mep+ y+a.

Meta m+k+ titatsie mieme pentitixata, m+k+ ta aix+ peti kamiet+ p+ yunakierie.

Xapate tita pem+ti kumay+ani aix+ petitiyuruwat+ aix+ m+ranayeneikanik+ naime pexuka at+wat+ aix+ pet+ ku yuwati puyu naki erie.

1.3. Prohibiciones

Tita m+katiy+we

Ley Kaniu taineni kename niuki wa+ka pekaku 'iwawiyar+wani ek+ x+ka peka'itaunieka yaxek+a kename xewit+ kay+we tumini metsiwawirioka m+k+tsie miemek+ tat+ni kename xa+tsie meka 'iyet+ayani a' xatsika ipat+ meka 'ikuxexeyani

2. UNIDAD DE TRANSPARENCIA

Niuki hek+akamek+ m+tiyukuma+wa

2.1. Unidad de transparencia

M+k+ kani'h+k+t+ni xeniu yeme xapate h+r+wame niuki 'iwaurika
m+k+ma+wa

2.2. Atribuciones

kepa+ tiyuruwame

Tixexeyame xatsika iwaurika xapate ti 'ixa+riwame naime tikuxatat+ ke' Janet+
niuki mem+kayetuaya

Xeimetseri hautineikakaku niuki tixexeyat+ kepa+met+ m+yetuiwa

Yaxeik+a formato yetuayat+ iwaurika tsie mieme

Naime xatsika kepa+met+ m+y+yetua 'ramait+

Yaxeik+a m+pa+ tiwakuxaxat+wat+ kepa+ xapa iwaurika muyurieni

Yaxeik+a kepa+ iwaurika m+tiu 'ut+ani

Tiwa 'ikit+at+ aix+ ti 'anemek+ te 'uxumayatamete

3. LOS COMITÉS DE CLASIFICACIÓN

3.1. Comités de clasificación

lk+ kani h+k+t+ni tats+ari mem+ te'uxumayatsie xewit+ m+k+tsie m+tikuma+wa

1. Sujeto obligado titewa kani h+k+t+ni tats+ari wa'ukiyari.

lk+ kanayeikani tats+ari: secretario mem+ y+aka.

Titular órgano colegiado

lk+ ta kanixatsiwani tats+ari presidente Municipal tunait+ regidores tsiere síndico

2. Wa ukiyari m+k+ kanayeikani va secretario
3. X+ka xewit+ y+xa+ta '+kut+ni mekanak+kani ke'ane wa ikiyari tumini pinite mem+tekuma+wa

3.2. Atribuciones

kepa+ tiyuruwame

M+k+ yunait+ mekatenukuxatani kepa+ uximayatsika m+y+ni yat+ni kepa+ xatsika m+y+yurieni yaxeik+a instituto kemaineni
Yaxeik+a m+k+ katinamaikam+ku kepa+met+ iwa+rika m+yekate ke 'anenet+

Xapate katini huruwamet+ni tsiere ti h+t+wame kani h+k+tukam+k+ niuki m+yukunama ik+ mutaine ta ley
Kenenayexexeyani ke 'anenet+ xapate m+yuwe xatsikayari
Kanixexeikamet+ni x+ka aix+ aneneni meripai katimiet+ni
Yaxeik+a neniereme kani h+k+t+ni ke 'ane mekananake ik+ xatsika meta kewa meyhaxe

4. LA INFORMACION PÚBLICA Y SU CLASIFICACIÓN

Xatsika tanait+ ta'hetsié timieme kehapa+ mureyuku'hana

4.1. Información pública

Ik+ xatsika kani h+k+t+nikam+k+ hek+at+ heyuti' eniur+kame xeiyakame aix+ reyukuhanat+ tey+nait+ ta'hetsie mieme, katixeyiat+ titak+ re+ye h+iya

4.2. Clasificación

Kepa+ mureyuku'hana

I. información de libre acceso

M+k+ kanih+k+t+ni m+kay+kunama, m+ka 'uwiyarieni kanih+k+t+ni:

- a) Tanait+ xatsika ta'hetsie timieme
- b) Xatsika tanait+ ta'hetsié timieme muyemié

II. M+k+ta kanih+k+t+ni niuki m+kayuyet+a m+yukunama, kani' hutani:

- a) Confidencial. Niuki muyukunama 'its+kate xeik+a mekanikuxexeyani
- b) Reservada, niuki m+yukunama m+kayetuiya ek+a, 'its+kate mem+ka 'ikuma+wa

Niuki
M+iremek+

niuki m+iremek+
yukunat+

Ha'hek+akamek+
yukunat+

ka'hek+at+

4.3. Concepto de información fundamental

Ik+ p+h+k+ tats+ari niuki ke' Janet+ m+y+yetua mex+ka ke ' Janet+ 'its+kame miyet+a tsepa titatsie tsepa xapatsie raka'+kame libro tsie hipame xapatsie yat+ni internet m+titewa.

Ik+ xatsika kani'+k+t+kam+k+ ek+at+ e'y+tieniur+k+me xeyiakame rat+niku

4.4. Concepto de información reservada

M+k+ tats+ari m+xatsiwa ke'anet+ niuki m+yukuname xuka yetuiyani tierika yat+ni xanetsika kanuitixuxuawerani, eimieme kaniyukunaka ataxewiyari witari arikeketa kaniyuyetuaka tsepa kepauka

4.4.1. Negar información reservada

Xuka niuki pe'ukunani kaniy+weni xeik+a xatsika aikak+a ipa+ anakaku:

- I. Niuki xuka yukunaka yapa+ anakaku leytsie
- II. Xatsika xuka anayehék+arie axa'anemek+
- III. Xatsika tiyukukwiunet+ kiekari tsewirimawame ketsiname

4.5. Concepto de información confidencial

Niuki ik+ kanih+k+t+ni wixarikatsie timieme tats+ari kepem+titewa, kewa pemeka, yat+ni kehane pem+h+k+ naime tsiet+ a +kiyari

5. TITULARES DE LA INFORMACIÓN CONFIDENCIAL

Kepaimexi xeik+a niuki memuyatuaya wa'hetsie timieme

5.1. Derechos

Ta'hetsié ti'ane, heitseriemek+

Kepauka x+ka pereumaim+k+ni iaurikak+ kaniy+weni 'its+kate m+pa+petiwara h+awet+

Peku 'iwawat+ kepa+ a xatsika memiyetani x+ka xa+tsie yetuiwani, yapekara 'eriwakak+

Iwa+rika peyet+ayat+ xuka niuki axa'aneni aixu m+yuniku a nuikiyari.

Heitseriemek+

Heixeyat+ xatsika yuxa+ta, kepauka kwinié tianemetsie muyeikani wa+riyarika.

Retimamatek+ kepauka xapaya wa muhuriyaximeni apini, kepa+ m+tiy+ni xapatsie m+raka uxe, axa+ta apiniya peutait+x+ka 'aix+ karanuy+t+kani niuki xapatsie.

Eyutiheniet+yeikat+ ipa+

Ranuyuti+t+.

Pa+ petiyurieme xatsika ke aneme s.o. maye+na nixeit+ p+ka kupa+rit+wani muwa karayewiyakame.

Heitserie mieme, y+ kupata, aix+yukuruwa, mi pata wewiyarika m+pa+tiuyurieme tita aixu m+ katiuy+ne ipat+ xatsika m+y+ tatua yuxa+ta yukupatanait+.

Ketita m+k+ niukieya m+timie yu kupata yuxa+ta ameyeteriwa, ya timiet+niuki.

Hepa+na m+ka tiy+h+x+awe instituto de transparencia xatsika aneme pait+mie.

Y+xapa utsiekame kea neme me mu +aririx+ yunait+ yu kunat+.

Xapa m+ tsie y pa+na m+ y+ h+tsie intsititoto

Manuxewitsie pa+na penuhuruwa a yumieme maana pih+ m+k+ tsie, mieme pa+ma me xeyarieka haikameta mieme ti kuxata tukari

Hutametsiekame tikuxata

X+katsiere xiwit+ pa+na ti mieme anam+ ke pauku maya anitsie tukari mana xapa tsie ke m+ taine

Recomendación

xatsikayari

Kwinimieme katiniyunake'erieka kename niuki m+wa yekani niuki keyupa+met+ meyukanama, tsepa metehamait+ iaurika kepa+met+ m+yekate, temutamaikak+ niuki kepa+met+ te+teri memikuma+wa

6. PROCEDIMIENTOS

Kepa+ mutik+y+ne

6.1. Procedimiento de clasificación de información

M+k+ kanixatsiwani niuki comité mikupata 'ik+p+ta an+y+t+ mayeika

Causas

X+kari m+ixa witari hanukamieni niuki x+ka hanukay+ne m+pa+ kani yuk+patani

6.2. Procedimiento de modificación de oficio

Ik+ kanih+kut+ni kename iwawame niuki taxeiya naime 'iwaurika m+k+ eniet+ y+ ikiyarima xatsika xei witari ka'anyeyeikaku

6.3. Procedimiento de modificación por revisión del instituto

Ley m+pa+ tsiere katinikuxatani kename yemek+ waniu y+we m+k+ kename metsi 'ixuarimie xuka 'aku aixu perekamieni ik+ niuki tsie mieme xeniu trasparencia mutitewa, xeik+a waniu m+pa+ tay+me 72 horas meripait+ tats+ari 'uta tukari 'uta t+kari 'ankamiekak+

Yaxeik+a m+pa+ kanitayum+k+ tita m+rekaxeika tita m+re+yeweka 'ankamiekak+ tamamata tukari

Yaxeik+a ke'ane iwaurika m+yetuiriyarie tats+ari sujeto obligado memiter+wa kaniwataheiyam+k+ tamamata tukari anyemiekaku niukiri yetuiriyarieme Ik+ri ya tiy+y+ ik+tari tats+ari instituto de transparencia yakanitay+m+k+ xuka 'aku niuki aixu aneni 'ankamiekaku tamamata tukari, ik+tari sujeto obligado memiter+wa yakanitay+m+k+ hauxuwime tukari ankamiekaku.

6.4. Procedimiento para acceder, rectificar, cancelar o manifestar oposición al uso de datos personales

Kehapa+ tiyuku iwawa x+ka pereumaim+k+ni, aix+ perakayurienik+, yat+ni mana petiu' at+anik+ a pinite mukatik+may+iwanik+.

Formas de presentación

Ke'Hapa+ Ik+ Tiyuxata

X+ka ek+ 'iwaurika peyetuani kaniy+weni tsepa pe'ita+t+ame ak+ internet pemein+'a xeik+a xapa pekanihurit+ariem+k+ kename iwaurika peyetua, yaxeik+a pekanimieni kepauka yapem+tita'+awarieni xapate x+ka originales petiutawawiyarieni ek+ niuki pemahiwawa

Kwinie kani importantet+ni yemek+ ek+ xapatsie aka 'ukame kewa pemeka, yat+ni correo xuka pehexeyani m+k+ niuki m+y+yeweyat+yanik+ yat+ni memetse'+kah+aweni

Xewit+ta kaniy+weni iwaurika xuka pehiyetuani pe'itahutuame

Plazo para obtener respuesta

Kepauku Eiyarika Peyatuiriyarieni

Ik+ xeiniu niuki iwaurika xuka 'ek+ pem+yetuani tamamata tukari 'anyeyay+ m+pa+ petinitahawarieni kename 'aku yatikunanake, aniy+weni akuri xuka m+k+ tukari me '+tawauni 'auxuwiwek+ yaxeik+a m+pa+ pera'h+awaruwat+

Formas en que se puede dar respuesta

Ke'Hapa+ Eiyarika Pepuyatuiriyarieni

Xuka ek+ a niuki iwaurika peyetuani xuka ta muwa kay+weni m+k+ta tsepa kehanet+ xapa kaniyehaxem+ku tsiere tats+ari comité de clasificación tiyuteriwat+

El sujeto obligado a través de su comité podrá resolver en sentido:

Kepai Niuki Tuayame Kanitay+M+K+

Procedente m+k+ kanixatani kename 'aku nai petiyetua tats+ari xapate
 Procedente parcialmente, m+k+ta kanayeikani kename a iwaurika yarekunanake xapa+memek+ nait+ waik+
 Improcedente, m+k+ta kanixatani kename a 'iwaurika ya karenakixu kename kay+we a iwaurika

Recomendación

h+t+arika

Iwaurika x+ka xewit+ 'utamaaní xeim+etsié umuyú, x+ka pa+m+ xapa anet+'anayeneni yat+ni y+k+'anet+ niuki kwinie anet+ tiyutaaní, xapa

pa+m+ kanaineni aix+ katinakay+m+k+ kemaine articulo 23 puntos 2 y 3 de la Ley, ik+ kepa+ xeik+a kem+ti mareyat+ni, iyata kemaineni wa'ukiyari aix+ murakayuruwa aku. Pa+ aneme te'hakueniet+ ik+ kemaine reglamento ley tsie murakuwiya, yaxaik+a ley muyukuxata ta' its+kame pinieya, tsepá murayamuire tsié.

Por ejemplo:

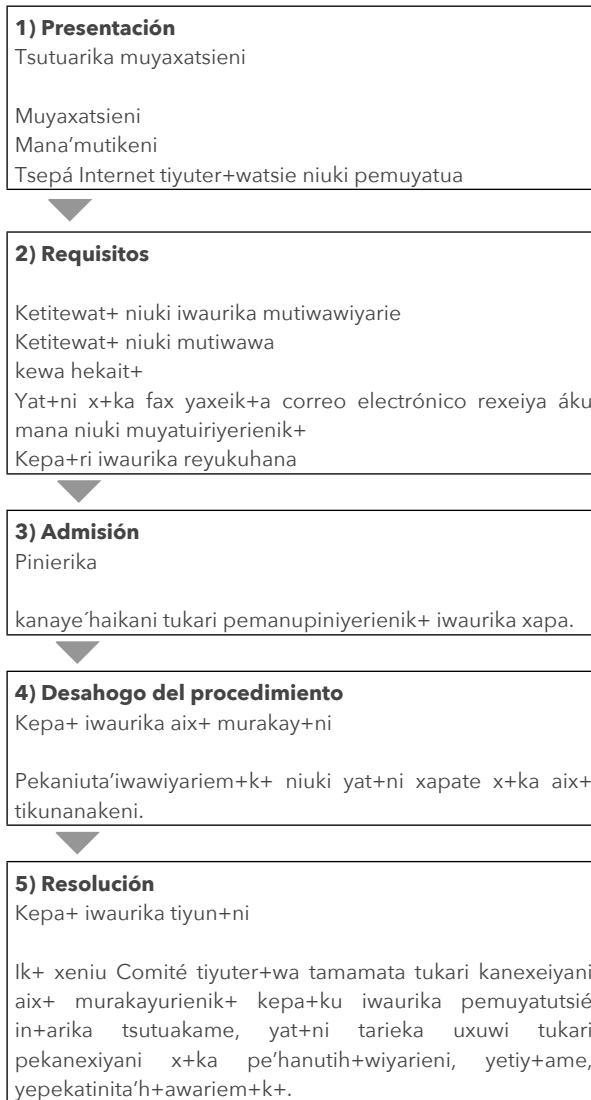
X+ka

Xewit+ +m+ni, aim+ tikunanake xewit+ hetsienamieme niuki muyaturiyerieni kename aix+ rakayurieme kemutimareya??

H+, kaniy+y+weni, x+ka teukarieya niuki uta'iwauni, yat+ni ik+ tarieka teukarieya.

6.5. Flujo de procedimiento

Kepa+ muraku'ane



6.6. Procedimiento para presentar solicitud de información

Kepa+ pe'+y+me iwaurika pemuyatuaní

- I. Xapatsie peka 'ut+ame ke ane pemayexeika 'its+kame
- II. A teukariyari kepem+tiuretiwaruwa Pe 'akah+tuame
- III. Kewa pemekani a niukiyari yat+ni teléfono xuka xexeyani
- IV. Iwaurika kepa+ aneme pem+nakiherie pema+yeh+wa

Formas de presentación

Iwaurika kepa+ aneme pemuyaxata

Yaxeika+a xapa +kiyari pemiyetuani xeime pem+yetuiriyarieni kename aku xapa peyetua, ek+ a xa+ta xuka peh+yani yakatixau internetsie pe'iyetuani, yaxeik+a xapa penih+rituarieni

Lugar de presentación

Kewa pemeyatuani iwaurika

- I. kaniukuútikani kewa sujeto obligado meweni
- II. Kewa meweni Instituto

Casos en que la solicitud se presente en una oficina de un sujeto obligado

kepauka iwaurika muyuyetuayani kewa meweni sujeto obligado.

Xuka ek+ niuki peyet+ani xaitsia m+kuta mem+y+aka akewa yeme matsi oficina central mem+ti'iteriwa m+wa mekaniyetuak+ni m+pa+ t+t+t akewa nuiki iwauri yeme meh+k+ m+wa kaniyeham+k+, ek+ta 'aika tukari anyemiekak+ nuiki pekaniyetuiriyariemik+ ik+ ek+ pemiyetuanitsie

Plazo para obtener respuesta

Kepauka eiyari pemuyeyatuiriyarieni

M+k+ ta tats+ari instituto 'eiyarika kaniyetuam+k+ 'auxuwime tukari anyemiekak+ kename 'aku yatikunanakie 'utaineme
Xuka ta iwaurika '+kut+ni p+ta '+ayemaritsie timieme yaxeik+a 'uxaharieka yapekanitah+awariem+k+
Yaxeik+a kwinimieme katiniyunakiherieka akawa pemekani, a niukame '+kiyari tat+ni correo, xapa m+wa metsiutaxexeiyani yareku'+t+ a niuki m+kahauyewa+tсенiku

Formas en que se puede resolver

Kepa+ niuki aix+ pemuraka'it+iyarieni

Ik+ kehanet+ iawurika m+yetuiriyarini m+k+ xuka 'iyetuani kaniy+weni 'aikamek+:

Procedente, tats+ari kename aku yatikunanake m+k+ niuki

Procedente parcialmente, m+k+ ta kename tikunanake yapa+met+ xeik+a

Medios en que se puede entregar la información

Titatsie iwaurika pemutiyatuiriyerieni

Consulta directa de documentos:

Xapate pemayeix+arieni yepauka

M+k+ manih+kut+ni niuki 'iwaurika ek+a pem+yetuiriyarieni pekawiyariet+

Reproducción de documentos

Xapate wa+ka pemayeit+ani

('+kiyari sellar+watsiet+kait+ xapate sepa tita)

Ik+tari ek+ auxuwime tukari anyemiek+ xapa meniyetseram+k+ kename 'ak+ tuminiri peyet+a ek+ ta yapetinita'+awariem+k+ 'auxuwime tukari anyemiekak+

Yaxeik+a ek+ta pekanexeyiakam+k+ tamamata tukari tumini pem+yetuanik+ m+k+tsie timieme a 'iwaurikatsie mieme,

Yaxeik+a tamamata tukari axapate pem+h+riemi, yaria tumini pene+yeh+pani

Elaboración de informes específicos

Xapate h+k+a muyutiwewieni

'ik+ xeiniu kanixatsiwani iwaurika tsepa kehanet+ iwaurikaya mana xeniu katinayemieni nait+ titak+ nem+tita hiwauni, ik+ku kapuwiyarieni, ik+ niuki kaniyetuiriyariem+k+ kita unidad de transparencia, yaxeik+a 'ek+ta a xapa peyetserat+ a 'iwaurika mayehuxa

Ek+ta 'aika tewiyari tukari anyemiekak+ penihuriemieni 'ik+ a iwaurika, arikeketari kay+wet+ kanayeikani

Una combinación de las anteriores

Y+n+t+ ik+ temutixá

Ley kaniutainene kename iwaurika peyetuiriyarieni kehanet+ metaxeiyaieni, m+k+ formato kehanetsie m+kah+rixixi matiari 'iwaurika ke mey+. M+k+ kehanet+ niuki wawiyarie nitsi y+weka 'ikup+ta tikuh+t+wani.

6.7. Flujo de procesamiento

Kepa+ tiwet+yeika ik+ aix+ murakay+nik+

1) Presentación

Tsutuarika muyuyaxata

'Utsíka

Mana pemutikeni

Tsepá 'utsíka Internet tsie pemuyatua

2) Requisitos

Tita tiyuku'iwawa

ketitewá iwaurika pemumawirie

Ketitewa kepai iwaurika muwawá

kewa hekait+ iwaurika muwawá, yat+ni fax

Mex+ka correo electrónico rexeiya áku mana niuki muyatuiriyerienik+.

Iwaurika ke'hapa+ tiyupiní.

3) Admisión

Iwaurika pemanupiniyerieni

Ik+ta huta tukari kanexeyani a iwaurika manupiník+,
yepekatinita'h+awariem+k+ x+ka tixa+ reuyewekaní.

4) Desahogo del documento

Iwaurika kepa+ tiweiyariet+yani

Xapate kanitan+'ariex+am+k+ kepai iwaurika m+k+
stie timieme murexeiyani, aku naime tik+xa+rieme
tarieka pemuhurit+arieni.

5) Resolución

Kepa+ rakay+ni

Ik+ta auxuwi tukari kanexeyani aix+ murakayurienik+,
yaxeik+a iwaurika niuki muyetuanik+.

Kemutiu iwaurie

Iwaurika kepaitse mutikunanake

Xapate muiret+

Solicitudes de información y de protección recibidas en el instituto

Iwaurika muyuyetuaya Instituto

Yaxeika+a 'ik+ instituto niuki tuayame kanikunaka niuki yapa+neme, xuka 'ik+ m+pa+ yehaneme yetuiriyarieni 'iaka tukari hanuyemiekaku, ya katixa+ huta tukari hanuyemiekaku x+ka niuki x+ka y+k++nakamek+ tihanene.

7. MEDIOS DE DEFENSA

Kepa+ ik+ tiyu +wiya

7.1. Medios de Defensa

Tsepa kehat+ tewi hiwa+rika m+yet+a yat+ a xatsika m+wa m+yeh+t+arieta a h+kimetsie mieme haimana nunuwame kaniy+weni xuka hiyarik+ m+k+ niuki kaniyetuiyariemuk+

Yaxeik+a y+haima kem+tiunuani kaniy+weni haxa+ta kepem+tiunuani a'aima kaniyuweni m+k+ yunait+ tem+henil

Ik+ Kani'h+k+t+ni:

Tarieka mayeix+ariyanni ik+ iwaurika t+r+ka+yemek+
Ti'hek+akamek+ iwaurika tiyukuma+wani
Y+k+mana mekaneya ix+arim+k+

7.2. Recurso de revisión

Iwaurika ix+ariyari

Kepauka iwaurika m+k+ m+kayuwekax+ani tukari maye'axetsie
Kepauka hiwaurika xuka pekayetuiyarieni plazotsiemieme xuka nait+ o yapa+met+ sheik+a peyetuiyarieni a'iwaurika peyetuay+, m+k+ niuki yuk+nakur+ yaxeik+a xuka niuki nai pekayetuiyarieni xuka kwini ptiuwiyarieni m+k+tsiemieme.

7.3. Procedimiento

Kepa+ tiyumaaní iwaurika aix+ m+rakay+nik+

Kaniyetuam+k+ unidad de transparencia pe'ita'+t+ame +kiyari
pe'anayehaname tamamata tukari anukamiekaku

- I. Ke'hapa+ iwaurika mutiuwet+ya
- II. Iwaurika pekaniyetuiyariem+k+.

III. El termino para permitir el acceso o la entrega de la información sin que esto en realidad se halla efectuado.

7.4. Requisitos

Tita tiyuku iwawa

- Iwáurika kepai hetsié m+rakaa, Instituto kanixatsiwani
- Kepai niuki muyetuaya ik+ iwaurika mutsutua, yat+ni kepa+ niuki muyatua aix+ kahayetaime.
- In+ariyari n+t+ kepauka muyuta'utua niuki.
- Titak+ iwaurika yetiyu'ei, yat+ni titak+ mukatiyuta'ei
- Ketitewat+ n+t+t+kewa hekait+
- Lugar y fecha de presentación
- Nombre y firma de la persona del solicitante

Xuka xapa iwaurikatsie mieme peyetuani '+kiyari peha'uriet+ yaxaik+a niuki xapayari tats+ari instituto ke m+tay+ xatsikayari, m+k+ titayari a iyari ya m+y+, xapate ipame pera'+riet+kait+ naime

Ik+ ta instituto xeniu kapitanaki 'erieni xapate x+ka arikeke pey+aneni

Yat+ni x+ka niuki 'aixu +y+y+ peyuaneni

Yat+ni niukiyari xuka m+k+ m+pa+i kareu'aneni

7.5. Plazo en que se resuelve

Kepauka ik+ aix+ p+rakayuruwani

'ik+ta instituto kaneixeyani tamamata tukari 'aixu m+tiyurieni niukitsie tats+ari 'iwaurika yakanitay+m+k+ kehanet+ iwaurika m+yet+ats+a 'auxuwiye tukari anyemiy+

7.6. Informe del sujeto obligado

Xapa kaniyatuum+k+ kepai iwaurika muta'eiya

Ik+ xeniu sujeto obligado niuki mek+y+ne m+k+ mekanixatsiwani yunait+ 'its+kate yat+ni m+k+tsie memutehawiya, m+pa+ waniu aneme niuki mekaniyetuayam+k+ titayari naime niukiyari mem+kateyetuaya.

Ik+ articulo 16 Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos tsie mieme kaniutaineni:

Kename xewit+ tewi kay+we hau'eriet+ a kita a t+riyama, a kie m+tahakeni yat+ni a xapate a pini meti wawirieka, m+k+ 'itsikame m+pa+ xapa aneme kananayetuayam+k+ titayari m+pa+'hayetaineme

Fundar

M+k+ kanayeikani xapatsie titayari 'its+kame m+ya m+tikuxata ley xeniu yam+taine

Motivar

M+k+ta kanixatsiwani titayari 'its+kame ya 'aneme niuki manayetuaya norma xeniu mem+ter+wa kani'+k+tuni ley t+t+ mets+ xuka xiwit+ tiunawani kanantah+iyam+k+

La Suprema Corte de Justicia de la Nación kani kuxatani ta articulo 16 constitucional, kename ta 'its+kame niuki aixu aneme tatsi yetuirieka.

Yemets+ ik+ niuki kaniu wa+ka katinikuxatani titak+ niuki yat+ni xanetsika kepa+ka manayeneika kename 'aixu reukuh+t+kait+ y+aka hau 'eriet+ kap+yuwe

7.7. Flujo de procedimiento

Kepa+ ik+ aix+ tuyukuma+wanik+

1) Presentación

Tsutuarika niukiyari

Kaniyuyatuam+k+ iwaurika kewa meweni unidad de transparencia yat+ni Instituto pai, tamamata tukari ka'anukayeiwekaku:

Xapa kewa mayetaine kename a'hepa+sta kename aix+ karakay+

Iwaurika peyatvani yat+ni petiyaturierie

Kepauka tukari muti'axé pereumaim+k+ni yat+ni pemutiyatuiriyarienik+.

2) Admisión

Kepauka ik+ mutikatsutuani

Ik+ instituto huta tukari kanexeyani x+ka iwáurika aix+ reukuwewiyaka yat+ni tixa+ kareuyeweká.

X+kari anu'huriyani, kanaye'ix+ariyam+k+ x+ka yeme aix+ ti'aneni'ri.

3) Informe

Xatsika

Sujeto obligado niuki kaniyatam+k+ titak+ ye'hayetainemek+ xapa tiyatuya, haikame tukari ka'anutiyeiwekaku kepauka iwaurika manuku'huriya tsie katsuutu.

4) Instrucción

Xat+arika

X+ka Instituto xatsika hauyeh+aká naime katinaya'ix+ariem+k+ xapate, manakanieret+ yekanitay+m+k+ kepai aix+ maine.

5) Resolución

Aix+ m+rakay+nik+

Instituto aix+ katinakayuriam+k+ tamamata tukari ka'anutiyeiwekaku kepauka niuki muyetuiriyeritsie katsuutume, pa+í katinuwet+yem+k+:

Reuye'h+aká: Yekanitay+m+k+ x+ka niuki wa+ká reuyeweká

Kanipatom+k+: Yekanitay+m+k+ iwáurika aix+ kareuku'eiyarieka

Kanihayawam+k+: Niuki muyatuakai sujeto obligado kanihayawariam+k+, hutarieka kanita'ut+am+k+.

Yekanitay+m+k+ x+ka eiyarik+ aix+ aneni.

6) Cumplimiento

Aix+ m+rakay+nik+

Ik+ sujeto obligado yekatinikayeim+k+ instituto kemure'h+aweni kepauka, ley tsie mekaninieret+.

7.8. Recurso de transparencia

M+k+ ta kanih+kunt+ni yuhaima tunuwame x+ka ayemieni internetsie, revista tat+ni xapatsie

7.9. Tiempos y formas de presentación

Tsepa kepa+ka kaniy+weni xapa +tah+t+ame miyetuani '+kiyari 'ah+riet+yat+ni formato m+k+ instituto miyetuanatsie meka'+tuame

ik+ raka'ukame:

- I. Kem+titewa xapatuayame
- II. Ke'anet+ xapa m+wawiyarie
- III. Yaxeik+a xatsika yetuat+ kewa , m+p+ 'aineme meit+mai
- IV. Kewa miyetuani kepauka m+k+ m+pa+ rehuxame

7.10. Resolución

Ik+ta instituto niuki aixu aneme kaniyetuam+k+ +ta tukari ankamiekak+

7.11. Flujo de procedimiento

Kepa+ ik+ aix+ tuyukuma+wanik+

1) Presentación

Tsutuarika niukiyari

kaniyuyaxatam+k+ kepauka kek+akamek+ mukatuyukuma+wanitsie

Utsíkayari xapatsié

kepai hetsié timieme

Yaxeik+a utsíkayari internet tsie

2) Admisión

kepauka ik+ mutikatsutuni

Ik+ iwurika pemanupiniyerienik+ kanayahutani tukari x+ka tikunanakeni yat+ni tixa+ xapa reuyeweká.

Instituto kaniy+weni matsi mitimuiriyá xanetsika sujeto obligado kaniwata'iwawiyam+k+ iwurika mutaéiyak+.

3) Informe

Xatsika

Sujeto obligado niuki kaniyatum+k+ titak+ ye'hayetainemek+ xapa tiyatuyaya, auxuwi tukari ka'anutiyeiwekaku kepauka iwurika manuku'huriya tsie katsuutume

4) Instrucción

Xat+arika

X+ka Instituto xatsika hauyeh+aká naime katinaya'ix+ariem+k+ xapate, manakanieret+ yekanitay+m+k+ kepai aix+ maine.

5) Resolución

Aix+ m+rakay+nik+

Instituto aix+ katinakayurien+k+ xeitewiyari tukari ka'anutiyeiwekaku kepauka niuki muyetuiriyeritsie katsuutume, pa+'í katinuwet+yem+k+:

Reuye'h+aká: Yekanitay+m+k+ x+ka niuki wa+ká reuyeweká.

Kanipatum+k+: Yekanitay+m+k+ iwáurika aix+ kareuku'eiyarieka

Kanihayawam+k+: Niuki muyatuakai sujeto obligado kanihayawariem+k+, hutarieka kanita'ut+am+k+.

Yekanitay+m+k+ x+ka eiyarik+ aix+ aneni.

6) Cumplimiento

Aix+ m+rakay+nik+

Ik+ sujeto obligado yekatinikayeim+k+ instituto kemure'h+aweni kepauka, ley tsie mekanieret+.

7.12. Revision oficiosa

Y+k+mana mekaneyé'ix+arim+k+ ik+ iwaurika

Ik+ kaniyutamaim+k+ x+ka xeniu sujeto obligado aix+ katiu eiya iwaurika, yat+ni tixa+ reuyewet+ rayaní.

7.13. Procedimiento

Kepa+ ik+ k+y+ne

Ik+ instituto y+k+mana xewit+ pa+m+ kareh+awekaku xapate naime kanayeix+arim+k+, yat+t+, x+ka sujeto obligado naime niuki kayetuani yeramaikaku kename iyatuanikekai, ik+k+ xanetsika pemuyatuani kaniy+weni, mana makuwet+yani naime xapate tuyukumay+ani, ayumieme unidades de transparencia mauku'utuká mekaniyatuyakuni tsepá nait+ xapate.

7.14. Etapas

Kanayayewa+kani.

Ik+ sujeto obligado naime xapate kaniyatuyam+k+ pa+ ra'h+awet+ kepai mita'íwau, haika tukari ka'anutiyeiwekaku.

Recomendación

H+t+arika

Pekarat+mamaiyani kename petihutariyame xapate pekanitawaumk+ a pinite awie tuyukuma+wani, tiyukatsutuanik+ mayeix+ariyani y+k+mana, ya katixa+, kepai iwaurika muyetua xanetsika kanita axiyam+k+.

7.15. Denuncia

Xanestika

Kepai iwaurika mutiukatsutua kename m+k+ piniteya awie tuyukuma+wanik+ katiniutaxanetaweni Instituto hats+a yeka y+y+ Sujeto Obligado, arikeké kata eiyariwewekaku yat+ni iyaritana kename aix+ kati+ y+ eiyarika. Yetik+y+nekak+ Instituto kanitaáxiam+k+ Sujeto Obligado naime xapate muti'ix+arienik+.

7.16. Plazo para que el instituto resuelva

Kepauka instituto aix+ m+rakayurienik+

Ik+ instituto kanexeyani tamamata heimana auxuwi tukari xapate maye'ix+arienik+ , in+atset+ kepauka sujeto oblogado yat+ni kepai iwaurika

m+yaxá memitamá, kaniy+weni tarieka heimana tamamata tukari tsie aix+ mem+takayuri.

7.17. Cumplimiento de las resoluciones

Kepauka aix+ mem+tehakayurieni

X+kari Sujeto Obligado yatuiriyarieni niuki kemutiuwet+ya Instituto tayuyu, kanexeyani haika tukari mutaéiyak+ instituto naime xapate hautin++kaime.

7.18. Flujo de procedimiento

Kepa+ ik+ aix+ tuyukuma+wanik+

1) Remisión del expediente por parte del Sujeto Obligado.

N+'ari xapate sujeto obligado tsie timieme

Ik+ sujeto obligado kaniyatuyam+k+ naime xapate huta tukari ka'hautiyewekaku x+ka tikunanakeni yat+ni yepa+me xeik+a.

X+ka kepai iwaurika muyetua katiniutaxanetaweni Instituto hats+a x+ka sujeto obligao kayatuani eiyarika.

2) Procedencia

Ketikunanake

Ix+ariyari x+ka tikunanakeni ya katixa+ x+ka iwaurika eiyari kename hipatari wapini tí'uta. Kayukumaiwekaku ik+ iwaurika, kaniyutiwaum+k+ x+ka ik+ xapa haye'akaní.

3) Instrucción

Xat+arika

X+ka Instituto xatsika hauyeh+aká naime katinaya'ix+ariem+k+ xapate, manakanieret+ yekanitay+m+k+ kepai aix+ maine.

4) Resolución

Aix+ m+rakay+nik+

Instituto aix+ katinakayurien+k+ tamamata heimana auxuwi tukari ka'anutiyeiwekaku kepauka niuki muyetuiriyeritsie katsuutume, pa+'í katiniuwet+yem+k+:

Reuye'h+aká: Yekanitay+m+k+ x+ka niuki wa+ká reuyeweká

Kanipatom+k+: Yekanitay+m+k+ iwáurika aix+ kareuku'eiyarieka

Kanihayawam+k+: Niuki muyatuakai sujeto obligado kanihayawariem+k+, hutarieka kanita'ut+am+k+.

Yekanitay+m+k+ x+ka eiyarik+ aix+ aneni.

5) Cumplimiento

Aix+ m+rakay+nik+

Ik+ sujeto obligado yekatinikayeim+k+ instituto kemure'h+aweni kepauka, ley tsie mekaninieret+.

8. SANCIONES

Mari'itsika

'ik+ kanayeikani:

1. Tierika m+irik+a
2. Multa tamamata yat+ni xeiwitari tukaritsiememe
3. uximayatsika m+k+ kati'uximayat+ tamamata haimana hauxuwi yat+ni haika tewiyari haimana tamamata tukari
4. xanetsika '++iyari

Sancion m+xatsiwa xanetsikat+t+ manakuneika xatsika tribunal de lo administrativo del Estado

Responsabilidad penal

Ik+ kanayemieni código tsie Artículo 298

Responsabilidad civil

X+ka xewit+ nanaimarikak+ tiuhek+ata tikunakame xatsika kan+taxanetsiem+k+ ik+ kanayetaineni Código Civil del Estado de Jalisco tsiememe

Responsabilidad política

Xanetsika mehexeiyat+ memak+ka servidores mem+teh+teriwat+wa tehuximayatamete m+taine articulo 97 fraccion I ta costitucion politica ik+ jaliscotsiememe wa+kiyarima xukay+t+piyama m+pa+ mekatewar+tah+awe tamamata tukari

Recomendación

Yaxeik+a wa'ukiyarima m+pa+ metewarah+awet+ yut+riyama m+pa+ mem+tekahunik+, m+k+ x+ka m+pa+ mekatekak+ne yaxeik+a xanetsika kanayeneikani wa'hetsie mieme

9. DISTINCIÓN ENTRE DERECHO DE PETICIÓN Y DERECHO DE INFORMACIÓN

Tita tih+k+ derecho iwaurika

Derecho de Información	Derecho de petición
Iwa+rika hek+akametats+arixapate yat+ni +t+arika memihék+ata te' uximayatamete tats+ari actas, acuerdos, oficios yat+ni hipat+ mem+te úter+wa base de datos.	Iwauriyari uxumayatsika tatuwani yat+ni its+kame xatsikaya iwa+rika xanetsikayari t+t+ kanixatsiwani

Aviso de protección de datos personales recabados por el Poder Ejecutivo del Estado

(HUICHOL)

Niuki a xapate kemayetait+ka tsie timieme, kepa+ reukunakeni aix+
anek+ muyukuma+wanik+, ik+ Poder Ejecutivo del Estado kaniyaxatani



BIENESTAR
MERECE ESTAR BIEN



Ik+ (Secretaría o dependencia), --QUIEN RECABA--, wana uwet+ _____ kemayetaik+ká artículos 25 fracciones XV, XVII y XX, 20 y 23 fracción II de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de Jalisco y sus Municipios, artículo Décimo Segundo y Décimo Séptimo de los Lineamientos Generales en Materia de Protección de Información Confidencial y reservada, mekateni +wiyakam+k+ ik+mexi meteyuter+wat+ Sujetos Obligados, payetaine kename ik+ a'pini xapate tsie maye'hú pemuyatuaya aix+ anemek+ tiyukumay+am+k+ -- FINALIDAD--- ik+ katineyapikam+k+ xa+tsié aix+ tiy+'wiyat+ ----- El servidor público responsable o área responsable-- kepaimexi mematewawirieka ik+ a pinite. Ik+ a pinite katiniyuku iwaum+k+ -- los datos personales que se recaban (en su caso si se recaba datos personales sensibles) --- xeik+a a pinite a hepa+sta muraniere.

Información confidencial katiniyuter+wani tsepa tita a hetsie xeika ti h+k+, kewa pemekiekame, kewa pemeka, kere'aneakaku, kepereukukuye, x+ka pene+keni, yat+ni petibikie, matsi hipame muraniere, pa+m+ kanayetaieni articulo 21 de la Ley de Trasporencia y Acceso a la Información Pública del Estado de Jalisco y sus Municipios.

Yaxeik+a tep+teha'h+awar+wa ik+ tapinite mutiy+k+ma+wa waniu x+ka tixa+ raniereni ta'hepa+sta x+ka y+k+ tetekak+niyu kanan+n+áriem+k+ xa+tsié kepai orden judicial kaniuwiiwet+yani ---- dependencia o empresa a la que se transmiten--- Pa+m+ kanayetaieni articulo 22 de la Ley de Trasporencia y Acceso a la Información Pública del Estado de Jalisco y sus Municipios.

Temait+ká hapa+, ik+ xeniu a pinite xeik+a a hetsie muti'ane, tiyukuma+wani tsepá pa+pekara'eriwa, uxumayatsika wa+ka tiyukuma+wa tsie manakanik+y+neni, ayumieme pa+m+ pera'eriwat+ kename ek+ xeik+a pey+we pa+ pe'haineneni kename katixa+ katiy+k+ma+wani.

Ek+ ik+ xeniu a pinite xeik+a a hepa+sta muraniere, ek+ xeik+a pekaniy+weni x+ka peí wapá, pe i ti ma+meriyá, ya t+ni pereka itix+a kepa+me muranumaiká xeniu sujeto obligado, ik+ yemuran+y+ne pekaniyaxatam+k+ Unidad de Transparencia de la (secretaría o Dependencia) _____, kaniuweni _____.

Aix+ anemek+ ik+ xeniu a pinite a heap+sta xeika murakanake tiyukuma+wani, tekatenikuxatani teyunait+ niuki aix+ aneme teyupit+at+ pa+kanayetaieni Ley murakunet+katsié ITEI. ---DESCRIBIR POLITICAS INTERNAS DE PROTECCIÓN.

Ik+ xapa kaniyutawewieni kename tiyukunanak+ tanait+a tapinite, yaxeik+a kaniyupataweni kepa+ matsi aix+ tatikunanakeni, kets+ tem+teyukumamatekeni tukjari muyehane.

Yaxeik+a tepait+ká, a'hepa+sta tekanetnixumayaka, yetekanait+kaim+k+x+ka reumiet+ ik+ yu wapá, ik+tsié ---- descripción del medio--

Dirección del Área Legal y Reglamentaria - CGTIP
Dirección de Innovación y Comunicación Integral - CGTIP

Diseño: Dirección de Publicaciones del Gobierno del Estado de Jalisco.